

【応用倫理】 医療倫理】 次の英文を読み, 後の問に答えよ

Beauchamp and Childress' Four Principles is one of the most widely used frameworks and offers a broad consideration of medical ethics issues generally, not just for use in a clinical setting. The Four Principles are general guides that leave considerable room for judgement in specific cases.

(ア) : respecting the decision-making capacities of autonomous persons; enabling individuals to make reasoned a)informed choices.

(イ) : this considers the balancing of benefits of treatment against the risks and costs; the healthcare professional should act in a way that benefits the patient

(ウ) : avoiding the causation of harm; the healthcare professional should not harm the patient. All treatment involves some harm, even if minimal, but b)the harm should not be disproportionate to the benefits of treatment.

(エ) : distributing benefits, risks and costs fairly; the notion that c)patients in similar positions should be treated in a similar manner.

To get some feel for how the Four Principles could be used by a clinical ethics committee consider the following hypothetical case study.

Mrs Y is 56 years old and has a learning disability. She is admitted to hospital with an ovarian cyst. The cyst is blocking her ureter and if left untreated will result in renal failure. Mrs Y would need an operation to remove the cyst. Mrs Y has indicated quite clearly that she does not want a needle inserted for the anaesthetic for the operation to remove the cyst- she is uncomfortable in a hospital setting and is frightened of needles.

The clinician is concerned that if the cyst is not removed Mrs Y will develop renal failure and require dialysis which would involve the regular use of needles and be very difficult to carry out given her fear of needles and discomfort with hospitals. The anaesthetist is concerned that if Mrs Y does not comply with the procedure then she would need to be physically restrained. Mrs Y's niece visits her in the care home every other month. The niece is adamant that her aunt should receive treatment.

d)Should the surgeon perform the operation despite Mrs Y's objections?

*learning disability 学習障害 *an ovarian cyst 卵巣嚢腫 *ureter 尿管 *renal failure 腎不全

*anaesthetic 麻酔 *dialysis 透析 *adamant 譲らない *surgeon 外科医

問1 空欄ア～エに最適なものを下の①～④のうちからそれぞれ一つ選べ。

- ① Beneficence ② Justice ③ Non maleficence ④ Respect for autonomy

| | | | |
|-----|-----------------------------------|---|---------|
| の原則 | : 医療は患者の | ⇔ | (医師が権威) |
| の原則 | : 医療者は (患者が望んでも) 患者を傷つけたり殺したりしない | | |
| の原則 | : 医療者は (患者が嫌がっても手術を説得するなど) 恩恵を与える | | |
| の原則 | : 貧しい人も治療を受けられるように公平性を保つ | | |

→ピーチャム&チルドレス (ジョージタウン大学)

問2 下線部 a) の言い換えとして最適なものを下の①～④のうちから一つ選べ。

- ① communicated ② educated ③ evident ④ modified

：「情報を得た (伝えられた) 上での合意」

医療の担い手は、医療を提供するに当たり、適切な説明を行い、医療を受ける者の理解を得るよう努めなければならない 『.....』

問3 下線部 b)を日本語訳せよ。

.....
.....

問4 下線部 c)を日本語訳せよ。

.....
.....

問5 下線部 d)あなたが外科医であったらどうするか。理由を含め3行以内で説明せよ。

.....
.....
.....

問6 当事者の声に真摯^{しんし}に耳を傾けることの重要性は福祉や医療の場でも認識され、利用者や患者本人の「自己決定の尊重」が定着してきた。しかし、自己決定を支えるには、同時に、その範囲や社会との関係についての正しい理解が必要である。これに関する記述として最も適当なものを、次の①～④のうちから一つ選べ。(2008年追試)

- ① 通常の場合でも本人の意思を尊重することが求められるのだから、生死^{かか}に関わる救急時にも本人の意思決定が不可欠である。
- ② 患者が子どもであっても、自分に関する事柄を判断するのに必要な情報を十分に理解しているのであれば、保護者の承諾は必要とされない。
- ③ 人のクローン個体作製のような先端的医療技術の場合には、それを切望する人が多くても、社会的倫理的な検討が必要である。
- ④ 認知症などで本人の意思を確認することが難しい人の場合には、本人の意思を推量するのではなく、医学的判断を優先することが求められる。

問7 生命倫理において主張される自己決定権の尊重に関して重要視されている「インフォームド・コンセント」の説明として最も適当なものを、次の①～④のうちから一つ選べ。(2004年本試)

- ① インフォームド・コンセントとは、患者が、最新の治療を受けるために他の病院を紹介してもらうなど、医師に対して医療情報の提供を求める権利のことである。
- ② インフォームド・コンセントとは、患者が医師から症状や治療の内容について十分な説明を受け、それを理解した上で、治療方針を自ら選ぶことである。
- ③ インフォームド・コンセントとは、できるだけ退院を早めるために、医師が一時帰宅を中心とした治療プログラムを、患者の家族と相談して作ることである。
- ④ インフォームド・コンセントとは、深刻な病気であることを医師が家族にのみはストレスや不安を抱かせないで、治療に全力を尽くすことである。

問8 自分のことは自分で決められるという一見簡単に思われる原則が、多様な問題にかかわっている。この問題についての記述として最も適当なものを、次の①～④のうちから一つ選べ。(2001年追試)

- ① 「子供の権利に関する条約」は児童虐待の禁止などをその内容としているが、子どもは保護される未成年であることから、髪型や服装などの校則や学校教育の中の行事について、児童生徒が自分の意見を自由に表明する権利は、そこに含まれていない。
- ② 現在は、自動車を走らせている時にドアをロックするかどうかは、乗車している人々の自主的な判断に任されているが、もしも走行時にドアをロックすることが法律によって義務化されれば、各人がいちいち自分で考える必要はなくなる。
- ③ 医療技術が高度化・複雑化した結果、医療処置を効率的に進めるためには、患者は専門家の判断を信頼し、あらかじめその医療行為の選択について担当医に全面的に委任しておくことが、近年ますます求められるようになってきている。
- ④ 出生前診断しゅつせいぜんしんだんによって、障害を持って生まれてくる可能性が高い胎児を選択的に中絶することは技術的に可能になったが、その際に産む側が行う中絶という選択に対して、「障害児の生まれてくる権利を侵害しているではないか」という批判もある。

【応用倫理2 医療倫理】 次の英文を読み、後の問に答えよ

[A] Brittany Maynard, who became a public face for the "death with a dignity" movement in the United States after she was found to have *terminal brain cancer, ended her life on Saturday at her home in Portland, Ore. She was 29.

Her death, from *barbiturates, was confirmed by her husband, Daniel Diaz, who noted that in accordance with Oregon law her death certificate listed a brain *tumor as the cause.

[B] Ms. Maynard learned she had brain cancer on New Year's Day this year. Her doctors told her at first that she could live for several years, but after further tests they revised the *prognosis in April, saying she had only about six months.

[C] "After months of research, my family and I reached a heartbreaking conclusion: There is no treatment that would save my life, and the recommended treatments would have destroyed the time I had left," Ms. Maynard wrote in a post on CNN's website.

[D] Ms. Maynard decided that when her condition became unbearable she would end her life with medication. She had to *uproot her family from her home in Alamo, Calif., and move to Oregon to receive the barbiturates legally.

[E] "Brittany's take on this issue was that it just seems ridiculous that we couldn't live out her final months comfortably in our own home," Mr. Diaz said in an interview on Monday.

[F] Ms. Maynard contacted Compassion & Choices, an end-of-life rights advocacy group, which helped promote a video she posted on YouTube in early October and a second released a few days ago. The videos have been viewed more than 13 million times, and she was interviewed for an article by People magazine.

[G] So-called "death with dignity" laws have been passed in five states but are opposed by many political and religious organizations. Many people publicly asked Ms. Maynard to reconsider her decision, including one woman also dying of cancer.

(b)

"I would not tell anyone else that he or she should choose death with dignity," she wrote on the CNN website. "My question is: Who has the right to tell me that I don't deserve this choice?"

Brittany Lauren Maynard was born on Nov. 19, 1984, in Anaheim, Calif. She received a bachelor's degree in psychology from the University of California, Berkeley, in 2006 and a master's in education from the University of California, Irvine, in 2010.

Systema Ethica Tainaka(2014) extra

She married Mr. Diaz in Sonoma, Calif., in 2012 and taught school in Danville, Calif. An ardent traveler, she had explored Southeast Asia and parts of Central and South America.

Ms. Maynard continued traveling during her last months, visiting Alaska, Yellowstone National Park and the Grand Canyon. c) Being able to choose when to die, she said, allowed her to live.

"It has given me a sense of peace during a *tumultuous time that otherwise would be dominated by fear, uncertainty and pain," she wrote. *New York Times*, NOV. 3, 2014

*terminal 末期 *barbiturates バルビツール酸塩 *tumor 腫瘍

*prognosis 予測 *tumultuous 混乱した

問1 下線部 a)とアクセントが同じ音節にある語を選びなさい。

- ① degree ② insect ③ percent ④ success

問2 [B]段落の内容として最適なものを下の①～④のうちから一つ選べ。

- ①最初の診断より余命が短くなることが分かった
②最初の診断より余命が長くなることが分かった
③最初の診断より入院が短くなることが分かった
④最初の診断より入院が長くなることが分かった

問3 次の文はある段落の最後に位置する。入るべき段落を[A]～[G]のうちから一つ選べ。

Her story drew international news coverage.

問4 空欄 b)に最適なものを下の①～④のうちから一つ選べ。

- ① Ms. Maynard accepted those advises.
② Ms. Maynard didn't want to die anyway.
③ Ms. Maynard defended her right to decide.
④ Ms. Maynard was confused by their opinions.

問5 下線部 c)で彼女が言いたいこととして最適なものを下の①～④から一つ選べ。

- ①死を決意したからこそ生が価値あるものになった。
②死の運命を受け入れて静かに待つことが生の意味だ。
③死など充実した生の喜びに比べたら何程のものでもない。
④死におびえずに今の一瞬一瞬を大切に生きることが肝心だ。

問6 脳死に関して、日本の臓器移植法で採用されている定義として最も適当なものを、次の①～④のうちから一つ選べ。(2006年本試)

- ① 脳死とは、心臓の拍動が停止するとともに、脳幹を含む全脳の機能が不可逆的に停止した状態のことである。
- ② 脳死とは、心臓の拍動が停止するとともに、脳幹を除く脳の機能が不可逆的に停止した状態のことである。
- ③ 脳死とは、脳幹を含む全脳の機能が不可逆的に停止した状態のことである。
- ④ 脳死とは、脳幹を除く脳の機能が不可逆的に停止した状態のことである。

a) ①

ケアの倫理=他の人がしてほしいと願っていることをする

- ・ ②:QOL改善
- ・ ③:障害の有無、年齢差なしで共生。

1950年代デンマークから

- ・ ④ : ⑤ (End-of-life care) のための施設

b) ⑥

⑦ (⑧):延命措置停止→自然死

⑨ (⑩):医師が死期を早める

オランダ合法化(2001) 日本非合法

→⑪:末期措置についての生前の意思表示。

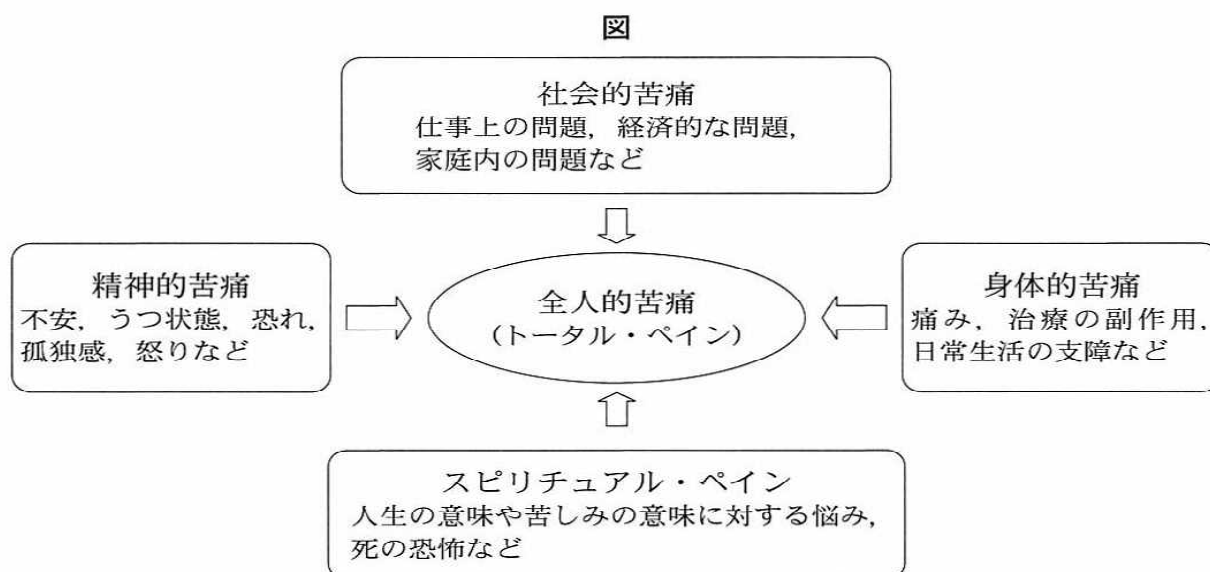
問7 下線部bのリヴィング・ウィルの説明として最も適当なものを、次の①～④のうちから一つ選べ。(2006年追試)

- ① 本人の意思を家族が推定して作成することも認められているが、原則としては本人が延命治療の拒否を表明する文書である。
- ② 本人があらかじめ延命治療の拒否を表明する文書であり、本人の意思による作成のみが認められている。
- ③ 本人があらかじめ延命治療の拒否を表明する文書であり、本人の依頼を受けた医師による作成のみが認められている。
- ④ 本人の意思を代理人が推定して作成することも認められているが、原則としては本人が延命治療の拒否を表明する文書である。

問8 世界保健機関（WHO）は、次のように緩和ケアを定義した。その定義における苦痛については、図のような説明が考えられる。定義と図を踏まえたうえで、緩和ケアの考え方として**適当でないもの**を、下の①～④のうちから一つ選べ。(2009年本試)

定 義

緩和ケアとは、生命を脅かす疾患による問題に直面している患者とその家族に対して、疾患の苦痛、身体的問題、精神的問題、社会的問題、スピリチュアルな（霊的な、魂の）問題に関して、早期からきちんとした評価を行い、それが障害とならないように予防したり、対処したりすることで、クオリティー・オブ・ライフ（生活の質、生命の質）を改善するためのアプローチである。(世界保健機関Webページ)



- ① 緩和ケアは、末期治療に限定されるものではなく、治療の過程に生じる様々な苦痛を和らげようとするアプローチである。
- ② 緩和ケアが改善しようとしているクオリティー・オブ・ライフには、患者本人だけでなく、患者をとりまく家族の生活の質も含まれる。
- ③ 緩和ケアという考え方は、患者が感じている苦痛を分類し、ケア・スタッフが、患者の身体的苦痛に集中して治療できるようにする。
- ④ 緩和ケアという考え方は、治療の間に変化する患者のニーズにこたえるために医療従事者と患者のコミュニケーションを重視している。

【応用倫理3 異文化理解】 次の英文を読み、後の問に答えよ

Sunday's march in Paris seemed like a major moment for freedom of speech around the world.

(ア) More than 50 leaders from countries all over were in attendance, offering a signal of unity after a three-day wave of attacks rocked the French capital, including *assaults on the French newspaper Charlie Hebdo and at a *kosher grocery.

Unfortunately, free speech isn't an easy concept. And after the march, the concept was put to the test by HaMevaser, an Israeli newspaper that serves the *ultra-Orthodox community. a) The newspaper digitally altered an image from the march to remove *Angela Merkel.

Merkel's removal from the photo was first noticed by the Hebrew-language Walla! Web site. The U.S. Web site Mediaite later found that (イ) a number of other female leaders had been edited out, including *the European Union's foreign policy chief, Federica Mogherini, and Paris Mayor Anne Hidalgo. HaMevaser's decision to edit the photograph appears to have been a result of religious beliefs about female modesty. However, completely removing women from the picture was an unusual and extreme step. The b) doctored photo might be seen as c) sexist or at least poor journalism, but d) you can also make an argument that, in the spirit of free speech, it has to be tolerated. Perhaps it's appropriate, then, that the best response to HaMevaser's version of the Paris march came from a *satirical news source.

On Tuesday, (ウ) the Irish Web site Waterford Whispers reimagined the same photograph with all the men edited out.

In that edited image by Waterford Whispers, just three women (Merkel, Mogherini and Hidalgo) march on a *barren Paris street. Like much of the best satire, e) there's a sad element of truth behind it. Last year, *the Inter-Parliamentary Union said women made up just 21.8 percent of national f) legislators around the world, while just nine out of 152 heads of state (5.9 percent) were women.

Adam Taylor, 'What if all the male political leaders had been removed from the Paris march?',

The Washington Post, 14, Jan., 2015

*assault: 襲撃

*kosher grocery: ユダヤ教徒向け食料品店

*ultra-Orthodox: 超伝統主義

*Angela Merkel: 現ドイツ首相。女性

*the European Union's foreign policy chief: EU 外交上級代表 (外相と表現されることもある)

*satire: 風刺

*barren: 閑散とした

*the Inter-Parliamentary Union: 列国議会同盟

問6 下線部 e), truth とは具体的にはどういう事実を指しているか。20 字程度の日本語で説明しなさい。

| | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|
| | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |

問7 下線部 f)の訳として最適なものを下の①～⑤のうちから一つ選べ。

- ①従業員 ②国会議員 ③国家首脳 ④平和運動家 ⑤イスラム教徒

問8 次のア～ウの記述のなかで、多文化主義に基づいて社会統合を目指した政策が、かえって社会的対立を招いてしまう例として適当なものを正、適当でないものを誤とした場合、その組合せとして正しいものを、下の①～⑧のうちから一つ選べ(2011 年追試)

ア 一夫多妻制を認める文化圏から、ある男性が数人の妻を伴って一夫一婦制をとる X国へ移住してきた。X国はこの移民家族の重婚を認める決定を下したが、この決定をめぐる、主流派国民の間であくまでもX国の法律で処罰すべきとする抗議行動が起き、移民集団との対立が表面化した。

イ Y国においては、移民・難民のための多文化・多言語教育に膨大な予算が投入されている。その結果、主流派国民の間で、なぜ一部の人々のためにそこまでするのかという「逆差別」意識が醸成され、主流派国民の文化も多文化の一つとしてもっと保護されるべきだという排他的な意識が高まった。

ウ Z国には、ベールなどの常時着用を義務づける宗教を信仰する移民が数多く暮らしている。Z国は、この宗教的慣習を公共の場で実践することを、政教分離の原則に違反するという理由から禁止する法令を發布した。その結果、この法令への賛否をめぐる激しい対立が生じた。

- ① ア 正 イ 正 ウ 正 ② ア 誤 イ 正 ウ 正
 ③ ア 正 イ 誤 ウ 正 ④ ア 正 イ 誤 ウ 誤
 ⑤ ア 誤 イ 正 ウ 誤 ⑥ ア 正 イ 正 ウ 誤
 ⑦ ア 誤 イ 誤 ウ 正 ⑧ ア 誤 イ 誤 ウ 誤

問9 異文化理解についての記述として**適当でないもの**を、次の①～④のうちから一つ選べ。(2006年本試)

- ① 古代ギリシア人たちが異民族を「バルバロイ」と呼んで蔑んだように、人は往々にして、自民族や自文化の価値観を絶対のものとみなした上で他の民族や文化について判断を下そうとする、エスノセントリズムに陥りがちである。
- ② どの文化もそれぞれに固有の価値を備えており、互いの間に優劣の差をつけることはできない、とする文化相対主義は、人が文化の多様性を認め、寛容の精神に基づく異文化の理解へと歩を進める上で、一定の役割を果たしうる。
- ③ パレスチナ生まれの思想家サイードは、近代において西洋の文化が自らを東洋と区別し、東洋を非合理的で後進的とみなすことで西洋自身のアイデンティティを形成した過程を指摘し、その思考様式をオリエンタリズムと呼んだ。
- ④ 一つの国家や社会の中で異なる複数の文化が互いに関わり合うことなく共存できるよう、その障害となる諸要素を社会政策によって除去する必要がある、と考える多文化主義の立場は、それ以前の同化主義への反省から生まれた。

問10 文章中の□に入れるのに最も**適当なもの**を、次の①～④のうちから一つ選べ。(2005年追試)

19世紀から20世紀にかけては、国家意識や民族意識を過度に強調する思想が新たな狂信を生み出し、不幸な歴史を引き起こした。例えば20世紀のドイツでは、ファシズムが台頭して少数民族や反対意見の持ち主を抹殺しようとしたり、悲惨な戦禍が生じたりもした。こうした現実の中で、宗教上の寛容だけにとどまらない新たな寛容論の展開が見られるようになる。□が強まった時代に対応した寛容論は、「寛容を実行し、且つ、善良な隣人として互いに平和に生活し、国際の平和及び安全を維持するためにわれらの力を合わせ、……」という国際連合憲章の記述に結実した。さらに1990年代以降に各地で民族紛争が表面化したことは、異なる文化との平和的共存を説く寛容論の重要性を改めて認識させている。

- ①ナショナリズム ②エゴイズム ③プラグマティズム ④フェビアニズム